



Anneke van der Weerd

Freelance English/Spanish-Dutch translator

SPECIALIZATIONS

Agriculture
Beauty
Creative texts
Culinary texts
IT
Medical texts
Technical texts
Tourism
Scientific texts

TOOLS

SDL Trados Studio 2019
(certified – level 3)
SDL MultiTerm

PERSONALIA

Company name annekeVertaalt
Address Aan de Heijgraef 5
6161 GK Geleen
The Netherlands
Phone number +31 (0) 6 38 310 176
E-mail address info@annekevertaalt.nl
Date of birth 04-10-1985
Sex Female
Nationality Dutch

PROFESSIONAL EXPERIENCE

Translator/revisor at Duo vertaalburo

March 2009 to December 2018

Responsibilities: translation, revision, project management.

Junior translator at SDL International

August 2008 to February 2009

Responsibilities: translation, revision, software localization, LSO's/audio checks.

INTERNSHIPS

SDL International

April 2008 to June 2008

Responsibilities: translation

Vertaalbureau HsZuyd

February 2008 to April 2008

Responsibilities: translation/revision

University of Valladolid (Spain)

September 2006 to February 2007

Goal: cultural immersion and gaining fluency in Spanish

EDUCATION

Academy for Translation and Interpreting, Maastricht, graduated with distinction (2004 - 2008)

Languages: Spanish and English, specialization: technics

Conservatorium Maastricht, foundation year finished successfully (2003 - 2004)

Discipline: classical piano

HAVO (senior general secondary education) (1997 - 2002)

PERSONALITY

Perfectionist
Organised
Accurate
Inquisitive